

# Simplicity

## 4794

14 PIECES/PIEZAS

Métrages et instructions de couture en Français à l'intérieur de l'enveloppe.

### MISSES' NIGHTGOWN AND PAJAMAS, EACH IN TWO LENGTHS AND ROBE

Fabrics: Cotton and Cotton Blends, Flannel, Gingham, Laundered Cottons, Batiks, Seersucker, Silks and Silk Types, Gauze, Crinkled Gauze, Jerseys. E also in Brocade, Fleece, Velour. Extra fabric needed to match plaids, stripes or one-way design fabrics.

Notions: Thread. A,B,C,D: One pkg. of 7/8" wide Wrights® single fold bias tape, one pkg. of 1/4" wide elastic. Look for Simplicity notions, Simplicity Trims® and Wrights® Trims.

#### BODY MEASUREMENTS

|                    |           |            |            |            |             |    |
|--------------------|-----------|------------|------------|------------|-------------|----|
| Bust               | 30½-31½   | 32½-34     | 36-38      | 40-42      | 44-46       | In |
| Waist              | 23-24     | 25-26½     | 28-30      | 32-34      | 37-39       | "  |
| Hip-9" below waist | 32½-33½   | 34½-36     | 38-40      | 42-44      | 46-48       | "  |
| Back-neck to waist | 15½-15¾   | 16-16¼     | 16½-16¾    | 17-17¼     | 17½-17¾     | "  |
| Sizes              | XS<br>6-8 | S<br>10-12 | M<br>14-16 | L<br>18-20 | XL<br>22-24 |    |
| Sizes-European     | 32-34     | 36-38      | 40-42      | 44-46      | 48-50       |    |

#### A Nightgown

|       |    |    |    |   |    |    |
|-------|----|----|----|---|----|----|
| 45*** | 3% | 3% | 4  | 4 | 4  | Yd |
| 60*** | 2% | 2% | 2½ | 3 | 3% | "  |

#### B Nightgown

|       |    |    |    |    |    |    |
|-------|----|----|----|----|----|----|
| 45*** | 2% | 2% | 2½ | 2% | 2% | Yd |
| 60*** | 1% | 1% | 1½ | 1% | 2  | "  |

A,B Trim (opt.) 1½ yd. of ¾" to 2" wide lace or ¾" wide ribbon; Ribbon Bow (opt.) ¾ yd. of ¾" to ¾" wide

#### C Pajamas

|       |    |    |    |    |    |    |
|-------|----|----|----|----|----|----|
| 45*** | 3% | 3% | 3% | 4  | 4% | Yd |
| 60*** | 2% | 2% | 2½ | 2% | 3% | "  |

#### D Pajamas

|       |    |    |    |    |    |    |
|-------|----|----|----|----|----|----|
| 45*** | 4% | 5  | 5  | 5% | 5% | Yd |
| 60*** | 2% | 2% | 3½ | 3% | 3% | "  |

C,D Trim (opt.) 2½ yd. of ¾" to 1" wide lace or ¾" wide ribbon; Ribbon Bow (opt.) ¾ yd. of ¾" to ¾" wide

C,D Elastic 1¼ yd. of ½" wide

#### E Robe

|       |    |    |    |    |    |    |
|-------|----|----|----|----|----|----|
| 45*** | 3% | 4% | 4% | 5% | 5% | Yd |
| 60*** | 2% | 3% | 3½ | 3% | 3% | "  |

Inside Ties 1 yd. of ¾" wide ribbon

#### GARMENT MEASUREMENTS (Bust & Hip Printed on Pattern Tissue)

|   |     |     |     |     |     |    |
|---|-----|-----|-----|-----|-----|----|
| A,B,C,D Bust                            | 37  | 39½ | 43½ | 47½ | 51½ | In |
| E Bust                                  | 41½ | 44  | 48  | 52  | 56  | "  |
| C,D Hip                                 | 35½ | 38  | 42  | 46  | 50  | "  |
| Finished back length from base of neck: |     |     |     |     |     |    |
| A                                       | 49½ | 50  | 50½ | 51  | 51½ | In |
| B                                       | 37½ | 38  | 38½ | 39  | 39½ | "  |
| E                                       | 51  | 51½ | 52  | 52½ | 53  | "  |
| D Side Length (worn 1" below waist)     | 39  | 39  | 39  | 40  | 40  | In |
| A Width                                 | 51½ | 54  | 58  | 62  | 66  | "  |
| B Width                                 | 47½ | 50  | 54  | 58  | 62  | "  |
| D Leg Width                             | 17% | 18% | 19% | 20% | 21% | "  |

\*without nap \*\*with nap \*\*\*with or without nap

### CHEMISE DE NUIT ET PYJAMA EN DEUX LONGUEURS ET ROBE DE CHAMBRE POUR JEUNE FEMME

Tissus: Coton et cotonnades, Flanelle, Vichy, Cotons prélavés, Batiks, Seersucker, Soies et tissus soyeux, Gaze, Gaze cloquée, Jerseys fins. E aussi en Brocart, Molleton, Velours fin. Prévoyez davantage de tissu pour raccorder les écossais, rayures ou motifs unidirectionnels.

Mercerie: Fil. A,B,C,D: un paquet de ruban de biais simple de 2.2cm de large de Wrights®, un paquet d'élastique de 6mm de large. Demandez la mercerie de Simplicity, les garnitures de Simplicity Trims® et de Wrights® Trims.

#### CAMISA DE DORMIR Y PIJAMA DE DOS LARGOS Y BATA PARA SEÑORITAS

Telas: Algodón y mezclas de algodones, Franela, Guingán, Algodones lavados, Batiks, Seersucker, Sedas y Telas sedosas, Gasa, Gasa arrugada, Mallas finas. E también en Brocado, Muletón y Terciopelo fino. Se necesita tela adicional para casar cuadros, rayas o telas estampadas en una dirección.

Mercería: Hilo. A,B,C,D: Un paquete de cinta de bias sencillo de 2.2cm ancho de Wrights®, un paquete de elástico de 6mm de ancho. Pida la mercería de Simplicity, los adornos de Simplicity Trims® y de Wrights® Trims.

#### MESURES NORMALISEES/MEDIDAS DEL CUERPO

|   |              |            |            |            |                |    |
|---|--------------|------------|------------|------------|----------------|----|
| Poitrine/Busto  | 78-80        | 83-87      | 92-97      | 102-107    | 112-117        | cm |
| Taille/Cintura  | 58-61        | 64-67      | 71-76      | 81-87      | 94-99          | "  |
| Hanches (23cm au-dessous de la taille)/Caderas (23cm abajo de la cintura) | 83-85        | 88-92      | 97-102     | 107-112    | 117-122        | "  |
| Dos (encolure à taille)/Espalda (escote a cintura)                        | 39.5-40      | 40.5-41.5  | 42-42.5    | 43-44      | 44-44.5        | "  |
| Tailles/Tallas  | TP/XP<br>6-8 | P<br>10-12 | M<br>14-16 | G<br>18-20 | TG/XG<br>22-24 |    |
| Tailles-Françaises  | 34-36        | 38-40      | 42-44      | 46-48      | 50-52          |    |
| Tallas-Europeas   | 32-34        | 36-38      | 40-42      | 44-46      | 48-50          |    |

#### A Chemise de nuit/ A Camisa de dormir

|         |      |      |      |      |      |   |
|---------|------|------|------|------|------|---|
| 115cm** | 3.50 | 3.60 | 3.60 | 3.70 | 3.70 | m |
| 150cm** | 2.20 | 2.20 | 2.60 | 2.80 | 2.80 | " |

#### B Chemise de nuit/ B Camisa de dormir

|         |      |      |      |      |      |   |
|---------|------|------|------|------|------|---|
| 115cm** | 2.20 | 2.30 | 2.30 | 2.40 | 2.50 | m |
| 150cm** | 1.30 | 1.30 | 1.40 | 1.60 | 1.80 | " |

A,B Garniture (facult.) -1.00m de dentelle de 1cm à 5cm de large ou de ruban de 1cm de large; Noeud en ruban (facult.)- 0.80m de 1cm à 1.5cm de large / A,B Adorno (opcional) -1.00m de encaje de 1cm à 5cm de ancho o de cinta de 1cm de ancho; Lazo de cinta (opcional)- 0.80m de 1cm à 1.5cm de ancho

#### C Pyjama/ C Pijama

|         |      |      |      |      |      |   |
|---------|------|------|------|------|------|---|
| 115cm** | 3.10 | 3.50 | 3.60 | 3.70 | 3.80 | m |
| 150cm** | 1.90 | 2.00 | 2.20 | 2.40 | 3.00 | " |

#### D Pyjama/ D Pijama

|         |      |      |      |      |      |   |
|---------|------|------|------|------|------|---|
| 115cm** | 4.30 | 4.50 | 4.60 | 4.70 | 4.70 | m |
| 150cm** | 2.70 | 2.70 | 3.20 | 3.30 | 4.00 | " |

C,D Garniture (facult.)- 2.30m de dentelle de 1cm à 2.5cm de large ou de ruban de 1cm de large; Noeud du Ruban (facult.) -0.80m de 1cm à 1.5cm de large / C,D Adorno (opcional)- 2.30m de encaje de 1cm à 2.5cm de ancho o de cinta de 1cm de ancho; Lazo de cinta (opcional)- 0.80m de 1cm à 1.5cm de ancho

C,D Elastique- 1.10m de 1.3cm de large / C,D Elástico -1.10m de 1.3cm de ancho

#### E Robe de chambre/ E Bata

|         |      |      |      |      |      |   |
|---------|------|------|------|------|------|---|
| 115cm** | 3.50 | 4.30 | 4.40 | 4.80 | 5.00 | m |
| 150cm** | 2.60 | 2.90 | 3.20 | 3.50 | 3.60 | " |

Liens Intérieurs- 0.90m de ruban de 1cm de large/ Lazos interiores- 0.90m de cinta de 1cm de ancho

\*sans sens \*\*avec sens \*\*\*avec ou sans sens

\*sin pelusa \*\*con pelusa \*\*\*con o sin pelusa